



Planificación de las Actividades Docentes para el Curso Académico 2010/11

UNIVERSIDAD DE OVIEDO

Facultad	FILOLOGÍA
Master	UNIVERSITARIO EN IDENTIDADES CULTURALES EUROPEAS: TEXTOS Y CONTEXTOS POR LA UNIVERSIDAD DE OVIEDO

PRIMER SEMESTRE

Asignaturas Primer Semestre y Anuales¹

Nombre completo	Nombre abreviado	Horas presenciales								
		CE	PA	PL	PC	CL	TG	SE	OA	Total
Elaboración y desarrollo de trabajos científicos de Postgrado: Técnicas de Investigación, métodos y tipología.	TIMT	18	12	5			5			40
Identidad europea y narrativas del colonialismo: África, India y Canadá.	IENC	21	18				6			45
Memoria e identidad cultural en la narrativa alemana de la unificación.	MIC	12	12				6			30
Asturias y el mundo anglosajón: relaciones histórico-culturales.	AMA	10	16				4			30
Expresiones idiomáticas e identidad lingüística (francés/inglés).	EIIL	15	15				15			45
Lenguas nacionales e identidad europea.	LNIE	10	16				4			30
Traducción Institucional y publicitaria: discursos de identidad y alter/idad en Europa (inglés-español-inglés / francés-español-francés).	TIP	10	25				5			40
La construcción de la identidad en el cine traducido.	CICT	10	15				5			30
La traducción en los medios de comunicación: aspectos discursivos y pragmáticos.	TMC	18	18	3			6			45
La traducción como mediación lingüística y cultural: métodos, técnicas y aplicación.	TMLCE	12	18				12			42

¹ Indicar el número de horas presenciales para el estudiante de cada tipo de actividad (clases expositivas, CE; prácticas de aula/seminarios/talleres, PA; prácticas de laboratorio PL; prácticas de campo PC; prácticas clínicas, CL; tutorías grupales, TG; sesiones de evaluación SE; otras actividades, OA) correspondientes a cada asignatura dentro del primer semestre.

Semana 13/12/10 al 17/12/10

Hora	Lunes 13/12/10			Martes 14/12/10			Miércoles 15/12/10			Jueves 16/12/10			Viernes 17/12/10		
	Asignatura	Grupo	Aula	Asignatura	Grupo	Aula	Asignatura	Grupo	Aula	Asignatura	Grupo	Aula	Asignatura	Grupo	Aula
15:00	TIP	TG	TC				EIIL	CE	TC						
16:00	TIP	CE	TC	TIMT	CE	TC	EIIL	PA	TC	TMLC	PA	TC	TMLC	CE	TC
17:00	TIP	PA	TC	TIMT	PA	TC	EIIL	PA	TC	TMLC	PA	TC	TMLC	CE	TC
18:00	IENC	TG	TC	IENC	TG	TC	TMC	SE	TC	TMLC	PA	TC	TMLC	TG	TC
	CICT	CE	TC												
19:00	IENC	TG	TC	IENC	TG	TC	TMC	SE/SE ¹⁶	TC	TMLC	PA	TC			
	CICT	PA	TC										CICT	PL	TC
20:00				IENC	TG	TC	TMC	SE	TC	TMLC	PA	TC			
				CICT		TC									

* En caso de que se matricule el máximo de estudiantes, y el aula de Tercer Ciclo resulte pequeña para las asignaturas obligatorias y posiblemente alguna optativa , se ha reservado también el aula D3.

¹⁶ De 18:00 a 19:30: CE; de 19:30 a 21: PA.

SEGUNDO SEMESTRE

Asignaturas Segundo Semestre y Anuales²⁰

Nombre completo	Nombre abreviado	Horas presenciales								
		CE	PA	PL	PC	CL	TG	SE	OA	Total
De/Construcción de la identidad en la literatura europea.	DILE	15	15				6			36
Género, diferencia y subjetividad en la literatura y el cine de habla inglesa y alemana.	GDS	30	9				6			45
Análisis crítico del discurso de las identidades europeas.	ACD	15	15				6			36
Análisis del discurso bélico y pacifista.	ADBP	30	10				3			43

²⁰ Indicar el número de horas presenciales de cada tipo de actividad (clases expositivas, CE; prácticas de aula/seminarios/talleres, PA; prácticas de laboratorio PL; prácticas de campo PC; prácticas clínicas, CL; tutorías grupales, TG; sesiones de evaluación SE; otras actividades, OA) correspondientes a cada asignatura dentro del segundo semestre.

